

# Псалом 22

(2-я редакция. 18.07.2022)

Стихотворное переложение  
22-го псалма Г. Красненковой

В. Иванов

**Andante pastorale**  $\text{♩} = 60$  *mf*

Soprano (Tenor) solo

Soprano Alto

Tenore Basso

1. Добрый Пас\_тырь Гос\_подъ Своё ста\_до па\_сёт.

5  
Под ру\_ко\_ю Е\_го я не зна\_ю нужды,

10  
Он да\_ёт мне для жиз\_ни ре\_шительно всё и при\_во\_дит к исто\_чи\_нику

14  
ти\_хой во\_ды.

1  
2. Его злач\_ны\_е па\_жи\_ти

2. Па\_жи\_ти

18  
так хо\_роши!  
хо\_ро\_ши,  
Мир и ра\_дость любви Он не ме\_рой да\_ёт,  
ра\_дость да\_ёт,

под - кре - пле - ни - е в Нём для у - ста - лой ду - ши, чтоб в пу -

22

под - кре - пле - ни -

25      ти не ос - та - ви ли си - лы е - ё. *mf*  
 е толь - ко в Нём. 3. Много  
*mf*

29      2  
 в ми - ре до рог - как у - зна - ю сво ю? Можно дол - го блуж дать в темно -

32  
 те без ог - ня, но Гос - подь - Паstryр мой и на прав - ды стезю ради

35  
 Божь - е - го и - ме - ни вы - вел ме - ня.

38

**pp**      **3**      *cresc. poco a poco*

4. И сой ду - ли вдо\_ли - ну, где смерт -- на - я тень, где нет

**pp**      *cresc. poco a poco*

41

*rall.*, *a tempo*

-мес - та любви, где о - гонь и зо\_ла, - бу\_ду пом - нить, что ви - дишь Ты

**f**

44

**mf**

каждый мой день, Ты со мно - ю, Господь, у - бо - юсь ли я

**mf**

*diminuendo*

**diminuendo**

47

**mf**      **4**

5. Успо - ко - ит ме - ня си - ла

**pp**

зла?

**pp**

50

Бо - жи - их слов, твёрдТвой по - сох, Господь, есть ли что - то сильней? Ты го-

53

то - вишь мне пир пред гла - за - ми врагов, Ты из - лил на ме\_ня дра\_го -

56

5

цен - ный е\_лей.

5

6. Пусть пре\_бу - дет всю жизнь Твоя бла - гость со мной, от ме -

*f*

59

*piuf* *ff*

ня Своих ми - лостей не от\_ни\_ми! Буду серд - цем с То\_бо - ю в до -

*piuf* *ff*

62

*rit.* *meno mosso*

*mf*

В Твоём

*rit.* *meno mosso*

ро - ге земной, в Твоём до - ме пре\_бу - ду на мно - ги - е дни,

*f*

6

*rit.* *a tempo*

6 до - ме пре\_бу - ду на мно - ги - е дни, мно - ги - е

*mp* *rit.* *a tempo*

до - ме, мно\_ги - е дни,

*mp*

69 *diminuendo poco a poco*      *ad libitum*      *rit.*

дни.  
*diminuendo poco a poco*      мно - ги - е,      мно - ги - е      дни.  
*diminuendo poco a poco*      мно - ги - е      дни.  
 мно - ги - е,      мно - ги - е      дни.  
 дни,  
*diminuendo poco a poco*      мно - ги - е      дни.  
 дни.

Замечания и рекомендации.

Начальнику хора (дирижёру, регенту).

1. Данные замечания и рекомендации предназначены руководителю хора, оркестра (дирижёру, регенту), чтобы он мог глубже и яснее понять содержание музыки этого произведения, а также объяснить это хористам и музыкантам, дабы те пели не ноты и слова, а исполняли музыку и доносили до слушателя содержание.
2. В данном тексте будет представлен некоторый разбор данного произведения (с указанием тактов и цифровки), который, думаю, будет полезен всем исполнителям.
3. Автор музыки попытался нарисовать с помощью музыки картины и образы, соответствующие содержанию текста Псалма 22.
4. Арфообразный аккомпанемент (*agregato*) в первых тактах рисует следующую картину: царь Давид, играющий на арфе и поющий свой 22-ой Псалом.
5. Коротенькие вставки в тт. 5, 6, 9, 10 и далее - это как бы переклички дудочек пастухов, пасущих свои стада. (Более понятно это слышно в оркестровом варианте аккомпанемента.)
6. Мелодия солиста в первой и второй строфах (первый и второй периоды, до цифры [2]) - мажорная пентатоника, которая дорисовывает безмятежную картину плодородных пастбищ и пасущихся на них стад овец.
7. В первой половине 3-й строфы ("Много в мире дорог...", цифра [2]), следуя тексту псалма, исчезает безмятежный характер музыки, появляется беспокойство. В музыке - параллельный минор, в аккомпанементе - более мелкие длительности, создающие некоторую напряжённость. Но во второй половине этой же строфы ("Но Господь - Пастырь мой...", тт. 33) возвращается мажорный лад, подчёркивающий уверенность, надежду... Также здесь появляется первая местная кульминация на словах "Но Господь - Пастырь мой..." Хочу обратить особое внимание исполнителей на обязательное исполнение данного периода, как, впрочем, и всего произведения, *legato*. Четвертные ноты ни в коем случае не должны угасать по громкости; наоборот, необходимо, чтобы они исполнялись даже чуть-чуть *crescendo*, особенно на подходах к кульминациям.
8. Следующая строфа, четвёртая, (цифра [3]) вносит значительный контраст и в плане характера музыки, и в плане фактуры, мелодики, динамики развития, на что следует обратить внимание исполнителям. В первой половине этой строфы мелодия как бы застывает,頓着 on одной ноте у всего хора. Целью такого приёма является показать контраст содержания в тексте псалма. ("И сяду ли в долину, где смертная тень...") В аккомпанементе - нисходящая линия баса, как бы показывающая "сходжение в долину смертной тени". В гармонии аккомпанемента - уход в мрачный Фа минор. Напряжение этого фрагмента подчёркивается длительным *crescendo* от *pianissimo* до *forte*, на что необходимо обратить особое внимание исполнителям.
9. Но в тактах 42 и далее ("Буду помнить...") характер музыки, фактура, гармония, мелодия резко меняются. Появляются надежда, уверенность в присутствии Господа в каждом дне жизни. Мелодия как бы разрывается сковывающие её в первой половине этой строфы оковы и вырывается на свободу. Возвращается мажор, арфообразный арпеджиированный аккомпанемент, громкая динамика. Всё это показывает главную кульминацию произведения. Она (по числу тактов) близка к точке золотого сечения, что делает общий драматургический план произведения сбалансированным.
10. Особое внимание хочу обратить на некоторую вариантность в мелодической линии и в гармонии. Они вносят некоторую динамичность в развитие, а также подчёркивают смысл текста, что немаловажно. Сравните мелодию солиста в первой и пятой строфах. В пятой строфе появляются распевания: "успоко-о-йт", "по-о-сох" и др.. Важное значение имеет гармоническое варьирование, что очень помогает подчеркнуть смысл текста. Например, в 1-й строфе в т. 9 на 3-й доле звучит субдоминантовая гармония, а в аналогичном месте в т. 52 - побочная доминанта в виде доминантсептаккорда к VI ступени, которая подчёркивает вопросительную интонацию в тексте: "есть ли что-то сильней?" Будь вместо неё субдоминантовая или тоническая гармония - не было бы вопроса, было бы утверждение. Аналогично в мелодии: в тексте "убоюсь ли я зла?" мелодия заканчивается на III ступени, что подчёркивает одновременно и интонацию вопроса и вносит в мелодию какую-то уверенность. Если бы она окончилась на I ступени, это был бы не вопрос, а утверждение, что исказило бы смысл текста.
11. В 5-й строфе (цифра [4]) в несколько динамизированной форме возвращается арфообразный аккомпанемент из первой строфы (*agregato*), но здесь он динамизирован "убаюкивающими" интонациями. Мелодия солиста немного динамизирована распеваниями некоторых слов. Вставочки играющих на дудочках пастухов, которые были в первых двух строфах между фразами мелодии, теперь звучат вместе с мелодией. Всё это возвращает нас к картинам играющего на арфе Давида и пасущихся на пастбищах стад. Обратите также внимание на некоторые изменения в мелодии солиста.
12. В 6-й строфе (цифра [5]) возвращается мелодический и фактурный материал 3-й строфы, но в более громкой динамике, доходящей до *fortissimo*. В мелодии (у сопрано) появляется Соль 2-й октавы, которой не было нигде ранее, также появляются распевания слов, которых также не было ранее - см. тт. 60, 61, 62. Мелодия значительно изменяется, предложение заканчивается прерванным кадансом (...многие дни...). Обращаю особое внимание исполнителей на ритмические изменения, начиная с т. 64 и далее. Так же хочу напомнить относительно штриха *legato*, который особенно необходим в этой строфе (как, впрочем, и во всех остальных). Необходимо следить за тем, чтобы хористы ни в коем случае не "бросали" четверти, не делали на них *diminuendo*, особенно на подходе к кульминации. Четверти надо даже слегка *crescendo*, чтобы подход к кульминации не затормаживался.
13. С т. 65 (цифра [6]) и до конца - Coda. Её значительная длительность продиктована относительно близким к концу произведения расположением второй кульминации (тт. 61, 62). Музыка постепенно утихает, замедляется, успокаивается. Многократное повторение слов "многие дни" у солиста и в разных партиях хора подчёркивает их смысл.
14. В заключение хочу сказать, что, несмотря на относительную простоту партитуры (в узко техническом понимании), данное произведение требует от исполнителей, и, в первую очередь, от дирижёра, очень тонкого понимания музыки данного произведения, всех средств выразительности, применённых в этой партитуре, и хорошего чувства формы для передачи содержания 22-го Псалма.